

Bon à Tirer

Client : UPC	Grammage du papier : 60gr	Observations:
Contact :	☐ BLANC ☐ VERNIS ACRYLIQUE	
Désignation du Produit : ATUSSINE [®] ADULTES	☐ BLANC BLANC ☐ PELLECCULE BRINT	
Format : 125mm/ 240mm	☐ BLANC BOIS ☐ PELLECCULE MAT	
Couleurs : Noir	☐ B.B.TOUS BOIS	Date : 02 /09 /2018

أتوسين[®] للصغار

برومهيترات ديكتيوميتورفان/ماليات الميبيرامين/غوايفينيزين

0.1غ/0.1غ/0.4غ/100 مل - شراب

يرجى قراءة النشرة بعناية قبل تناول هذا الدواء. إنها تحتوي على معلومات هامة بالنسبة للوالد.
إذا كان لديك أسئلة، إذا كان لديك أي شك، اسأل طبيبك أو الصيدلي.
• حافظ على هذه النشرة، قد تحتاج لقراءتها مرة أخرى.
• إذا كنت بحاجة إلى مزيد من المعلومات والمشورة، اتصل بالصيدلي.
• إذا ساءت الأعراض أو لا تزال قائمة، استشر طبيبك.
• إذا لاحظت أي آثار جانبية غير المدرجة في هذه النشرة، أو إذا كنت تواجه أي من الآثار الجانبية الخطيرة، يرجى إخبار الطبيب أو الصيدلي.

1. ما هو أتوسين[®] للصغار وما هي دواعي استخدامه؟ القسم الصيدلاني للعلاج

مضاد للسعال

مضادات الهيستامين.

دواعي الاستعمال

ينصح بهذا الدواء لتهدئة السعال الجاف والسعال المزع للأطفال الأكبر من 6 سنوات، وخاصة عندما تحدث في المساء أو في الليل.

2. ما هي المعلومات الواجب معرفتها قبل تناول أتوسين[®] للصغار

قائمة بالمعلومات اللازمة قبل تناول الدواء

إذا أخبرك طبيبك بأن لديك حساسية تجاه بعض السكريات، اتصل بطبيبك على وجه السرعة قبل تناول هذا الدواء.

موانع الاستعمال

لا تتناول أتوسين[®] للصغار أبدا في الحالات التالية:

• الأطفال أقل من 6 سنوات.

• الحساسية لأي من المكونات.

• السعال في الربو.

• ضيق في التنفس.

• صعوبة في التبول.

• الزرق.

• الرضاعة الطبيعية.

• بالتعاون مع بعض الأدوية المستخدمة لعلاج الاكتئاب.

إذا الدواء عموما يجب أن لا يستخدم، خلال الأشهر الثلاثة الأولى من الحمل.

إذا كنت على شك، فمن الضروري أن تسأل الطبيب أو الصيدلي

احتياطات الاستعمال : تحذيرات خاصة

كن حذرا مع أتوسين[®] للصغار:

تحذيرات خاصة

لا تتناول هذا الدواء في حال السعال المنخفض. في هذه الحالة، السعال يتطلب النفاذ الطبيعي لإخلاء إفرازات الشعب الهوائية.

إذا أصبح السعال منخما، برفقا بالبلغم، والحمى، يطلب المشورة من الطبيب.

في حالة المرض المزمن (طويل الأجل) من القصبات الهوائية أو الرئتين يرافقه السعال مع البلغم، يجب الاستشارة الطبية.

احتياطات الاستعمال

في حالة المرض المزمن على المدى الطويل في الكبد أو الكلى، استشر طبيبك لتعديل الجرعة.

تحتوي معلقة 5 مل /على 4غ من السكروز، في حالة مرض السكري أو

إبتناع حمية خاصة، يؤخذ بعين الاعتبار: محتوى السكر في الحصة اليومية.

لا ينصح تناول الكحول أو الأدوية التي تحتوي على الكحول خلال فترة العلاج.

يحتوي هذا الدواء على ملونات، أصفر برتقالي وأحمر قرمزي وقد يسبب

تفاعلات حساسية.

يفتحي هذا الدواء على برباين وقد يسبب الحساسية.

لا ينصح استخدام هذا الدواء لدى المرضى الذين يعانون من عدم تحمل

الفركتوز، (أمراض وراثية نادرة) متلازمة سوء امتصاص الجلوكوزو

الجالاكتوز أو نقص في السوكر ايزوزولمالتاز

إذا كنت في شك لا تردد في طلب الطبيب أو الصيدلي.

التفاعل مع أدوية أخرى

تجنب التفاعلات المحتملة بين الأدوية خاصة مع بعض الأدوية المستخدمة لعلاج

الاكتئاب، يجب الإبلاغ على أي علاج ساري أي طبيبك أو الصيدلي.

يحتوي هذا الدواء للسعال على، ديكتيوميتورفان، مضادات الهيستامين، ميبيرامين.

والتي توجد في أدوية أخرى. لا تجمع بين عدة أدوية، حتى لا يتجاوز الحد الأقصى

للجرعة الموصى بها (انظر الجرعة وطريقة الاستعمال).

الاستعمال خلال فترة الحمل والرضاعة

الحمل

لا ينصح تناول هذا الدواء خلال الثلث أشهر الأولى من الحمل.

إذا اكتشفتي أنك حامل أثناء العلاج، استشري الطبيب بسرعة: أنه وقد حذر على

تعديل العلاج لحالتك.

في أواخر الحمل، كثرة استعمال هذا الدواء قد يسبب آثارا سلبية للأطفال حديثي

الولادة (وخصوصا الجهاز التنفسي) لذلك، يجب أن نسعى دائما استشارة الطبيب

قبل الاستخدام ولا تتجاوز الجرعة الموصى بها ومدة العلاج.

إسأل طبيبك أو الصيدلي قبل تناول أي دواء.

الرضاعة

يمر هذا الدواء في حليب الثدي.

الجرعات العالية جدا، التي تعطي للسعال المرضعات، يمكن أن تسبب توقف التنفس

أو تقلل من لهجات الرضيع. وفقا لذلك، فهذا الدواء لا ينصح استعماله أثناء الرضاعة.

إسأل طبيبك أو الصيدلي قبل تناول أي دواء.

أثر على القدرة على القيادة واستخدام الآلات

يستدعي الانتباه، خاصة بالنسبة للسائقين ومستعملي الآلات، لأن احتمالات النعاس

مرتبطة باستخدام هذا الدواء.

3. كيف يتم تناول أتوسين[®] للصغار؟

الجرعة :

مخصص للأطفال الأكبر من 6 سنوات.

في غياب الفعالية، لا يوجب تجاوز الجرعة الموصى بها، لا تتناول شراب آخر

للسعال في آن واحد، استشر الطبيب.

الجرعة اليومية من ديكتيوميتورفان هي 1مغ/كغ / يوميا ولا يجب تجاوزها

للأطفال أكبر من 6 سنوات.

الجرعات يجب أن تكون متباعدة على الأقل بـ 4 ساعات

الجرعة المعتادة هي:

ملعقة صغيرة (5 مل) للجرعة الواحدة، 5 ملغ ديكتيوميتورفان لكل جرعة

ويمكن تجديد الجرعة بعد 4 ساعات على الأقل إذا لزم الأمر. لا تتجاوز

(6 جرعات في اليوم الواحد).

هذا الدواء وصف لك شخصيا في حالة ما:

قد لا تكون مناسبة لحالة أخرى.

لا يوصى به لشخص آخر.

طريقة الاستعمال

عن طريق الفم

تردد الاستعمال

يجب أن تكون الجرعات متباعدة على الأقل بـ 4 ساعات..

ونظرا للتأثير المهدئ للدواء من الأفضل تناوله في المساء.

مدة العلاج

ينبغي أن لا تتجاوز 8 أيام دون استشارة طبية، ويقتصر على الأوقات التي يحدث فيها

السعال.

الأعراض والتعليقات في حال الجرعة الزائدة

إذا أخذت أتوسين[®] للصغار أكثر مما يجب:

في حالة الجرعة الزائدة الحادة، قد تحدث الأعراض التالية: الغثيان والقيء، عدم

انتظام دقات القلب (سرعة ضربات القلب) وارتفاع ضغط الدم، احتباس البول،

توسع حدة العين واضطرابات الإقلمة، علامات عصبية عصبية: دوخة، رنج

(مشاكل التنسيق). حركات)، هوسات، ورأفة، نعاس، ارتباك، إثارة، فرط

استثنائي، وفرط التوتر (توتر العضلات)

يمكن أن تؤدي الجرعات الزائدة الحادة إلى التبول، وارتفاع الحرارة، والغيبوبة،

والاكتئاب التنفسي (فشل الجهاز التنفسي)

في حالة الجرعة الزائدة المشتبه بها، اتصل بالطبيب على الفور

4. ما هي الآثار الجانبية المحتملة؟

وصف الآثار الجانبية

* **تتطلب بعض الآثار التوقف فورا عن العلاج وأخبار الطبيب.**

* الحساسية:

- نوع الطغف الجلدي (حماسي، والأكزيما، فرقرية، الشرى)

- نوبة الربو،

- دمة وعائية (الشرى مع تورم مفاجئ في الوجه والرقبة يمكن أن يسبب صعوبة

في التنفس).

* نقص الحساسية.

* **النقص وبشكل كبير من خلايا الدم البيضاء في الدم يمكن أن يتجلى في ظهور أو**

عودة ظهور حمى مع أو بدون علامات العدوى.

* انخفاض غير طبيعي للصفائح الدموية في الدم يمكن أن يؤدي إلى نزيف الأنف

أو التلثة.

* بعض الآثار يمكن حدوثها

* **النعاس، وانخفاض البيلة، أكثر وضوحا في بداية العلاج.**

* **انخفاض محسوس للذاكرة أو التركيز، الدوار وعدم تناسق في السير.**

* **جفاف الفم، عدم وضوح الرؤية، واحتباس البول، والإمساك، والخفقان،**

وانخفاض ضغط الدم.

* **نادرًا: الغثيان، والتقيؤ، وصعوبة في التنفس.**

إذا كان لديك أي آثار جانبية، أو أي آثار جانبية محتملة غير مدرجة في هذه النشرة

يجب التحدث مع طبيبك أو الصيدلي.

5. كيفية حفظ أتوسين[®] للصغار؟

يحفظ بعيدا عن متناول ومراى الأطفال.

تاريخ انتهاء الصلاحية

لا تستخدم أتوسين[®] للصغار بعد تاريخ انتهاء الصلاحية المذكور على الزجاجة.

شروط الحفظ

يحفظ في درجة حرارة أقل من 25 درجة مئوية، وبعيدا عن الضوء.

إذا لزم الأمر، وجب التحذير من بعض العلامات الواضحة للتدهور

لا ينبغي أن يتم التخلص من أو يدمر الدواء، وعدم تناسق في السير.

المنزلية. اسأل الصيدلي عن كيفية التخلص من الأدوية. ومن شأن هذه التدابير

أن تساعد على حماية البيئة.

6. مزيد من المعلومات

قائمة كاملة من المواد الفعالة والسواغات

المواد الفعالة هي:

برومهيترات ديكتيوميتورفان ... 0.1000 غ

ماليات الميبيرامين 0.1000 غ

غوايفينيزين..... 0.4000 غ

لكل 100 مل من الشراب.

قائمة السواغات ذات تأثير ملحوظ

السكروز، برباين الميثيل، الأصفر البرتقالي س، أحمر قرمزي أ.

المكونات الأخرى هي:

تكهة المشمش الاصطناعية، حامض الستريك أحادي التمييه، سيكلامات الصوديوم،

والمياه النقية.

ملعقة 5 مل تحتوي على 5 ملغ برومهيترات ديكتيوميتورفان، 5 ملغ من

ميبيرامين و 4 غرام من السكروز.

ما هو أتوسين[®] للصغار وما هي محتويات الغلاف الخارجي

هذا الدواء هو في شكل شراب. فارورة تحتوي على 125 مل.



Union Pharmaceutique Constantinoise

صاحب مقفّر التسجيل /الصانع/ المعين

U.P.C، المنطقة الصناعية الرمال، رقم 49، 25000 قسنطينة - الجزائر.

رقم مقفّر التسجيل: 08/03/20B103/285

أخر تاريخ تم فيه مراجعة النشرة: سبتمبر 2018